



ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Distr.
GENERAL

A/RES/54/167
25 February 2000

Пятьдесят четвертая сессия
Пункт 116 b повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[по докладу Третьего комитета (A/54/605/Add.2)]

54/167. Защита перемещенных внутри страны лиц и оказание им помощи

Генеральная Ассамблея,

будучи глубоко обеспокоена вызывающим тревогу большим числом перемещенных внутри страны лиц по всему миру, которые не получают надлежащей защиты и помощи, и сознавая остроту проблемы, которую это создает для международного сообщества,

сознавая связанные с правами человека и гуманитарные аспекты проблемы перемещенных внутри страны лиц и ответственность, которая ложится в этой связи на государства и международное сообщество за изыскание путей и средств более эффективного удовлетворения их потребностей в защите и помощи,

ссылаясь на соответствующие нормы международных документов по правам человека, международного гуманитарного права и аналогичного беженского права и подчеркивая необходимость улучшения их осуществления в отношении перемещенных внутри страны лиц,

напоминая о том, что в Венской декларации и Программе действий, принятых Всемирной конференцией по правам человека 25 июня 1993 года¹, сделан упор на необходимости разработки глобальных стратегий решения проблемы перемещенных внутри страны лиц,

выражая сожаление в связи с практикой принудительного перемещения, в частности "этнической чистки", и ее отрицательным воздействием на осуществление основных прав человека широкими группами населения,

отмечая прогресс, достигнутый к настоящему времени представителем Генерального секретаря по вопросу о перемещенных внутри страны лицах, в деле разработки правовой основы, анализа организационных механизмов, установления диалога с правительствами и опубликования серии докладов о конкретной ситуации в странах вместе с предложениями о мерах по исправлению положения,

¹ A/CONF.157/24 (Part I), глава III.

приветствуя сотрудничество, наладившееся между представителем Генерального секретаря и Организацией Объединенных Наций и другими международными и региональными организациями, в частности участие представителя Генерального секретаря в совещаниях Межчуржденческого постоянного комитета и его вспомогательных органов, и призывая к дальнейшему укреплению этого сотрудничества в целях совершенствования стратегий помощи, защиты и развития в интересах перемещенных внутри страны лиц,

приветствуя также публикацию и широкое распространение материалов компиляции и анализа правовых норм, подготовленных представителем Генерального секретаря², в частности руководящих принципов, касающихся перемещенных внутри страны лиц³,

ссылаясь на свою резолюцию 52/130 от 12 декабря 1997 года,

1. с удовлетворением принимает к сведению устный доклад представителя Генерального секретаря по вопросу о перемещенных внутри страны лицах⁴;

2. выражает признательность представителю Генерального секретаря за выполненную им до настоящего времени работу, несмотря на ограниченный объем имеющихся в его распоряжении ресурсов, и за ту роль, которую он продолжает играть, способствуя повышению степени осведомленности о бедственном положении перемещенных внутри страны лиц;

3. призывает представителя Генерального секретаря продолжать проводимый им анализ причин перемещения лиц внутри страны, потребностей перемещенных лиц, превентивных мер и путей повышения для перемещенных внутри страны лиц степени защиты, объема помощи и числа способов решения их проблем, включая их безопасное возвращение;

4. призывает также представителя Генерального секретаря продолжать уделять особое внимание в своем обзоре потребностям женщин и детей в защите и помощи с учетом соответствующей стратегической цели в Пекинской декларации и Платформе действий⁵;

5. с удовлетворением отмечает исследование, подготовленное представителем Генерального секретаря в целях пропаганды всеобъемлющей стратегии, направленной на улучшение защиты перемещенных внутри страны лиц, оказание им помощи и обеспечение развития в их интересах⁶;

6. отмечает разработку представителем Генерального секретаря, на основе его компиляции и анализа правовых норм, всеобъемлющих рамок для защиты перемещенных внутри страны лиц, в частности руководящих принципов, касающихся лиц, перемещенных внутри страны³;

7. приветствует тот факт, что представитель Генерального секретаря использовал руководящие принципы в своем диалоге с правительствами и межправительственными и неправительственными организациями, и просит его продолжать его усилия в этом плане;

² E/CN.4/1998/53 и Add.1 и 2.

³ E/CN.4/1998/53/Add.2.

⁴ См. A/54/409.

⁵ Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4-15 сентября 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), глава I, резолюция 1, приложения I и II.

⁶ Roberta Cohen and Francis M. Deng, *Masses in Flight: The Global Crisis of Internal Displacement* (Washington, D.C., Brookings Institution, 1998).

8. *с признательностью отмечает*, что учреждения Организации Объединенных Наций, региональные и неправительственные организации используют руководящие принципы в своей работе, и призывает шире распространять и применять эти руководящие принципы;

9. *призывает* все правительства и впредь содействовать деятельности представителя Генерального секретаря, в частности правительства стран, где имеет место внутреннее перемещение лиц, призывает их серьезно рассмотреть вопрос о направлении представителю приглашения посетить их страны, с тем чтобы он мог полнее изучить и проанализировать связанные с этим вопросы, и выражает признательность тем правительствам, которые уже сделали это;

10. *предлагает* правительствам в ходе диалога с представителем Генерального секретаря уделить должное внимание его рекомендациям и предложениям в их адрес, сделанным им в соответствии с его мандатом, и сообщить ему о принятых по ним мерах;

11. *настойчиво призывает* все соответствующие организации системы Организации Объединенных Наций, занимающиеся оказанием гуманитарной помощи и вопросами развития, укреплять их сотрудничество с представителем Генерального секретаря посредством разработки рамок сотрудничества, особенно через Межурожденческий постоянный комитет, в целях поощрения защиты перемещенных внутри страны лиц и оказания им помощи и обеспечения развития в их интересах и оказывать ему всяческое содействие и помочь;

12. *приветствует* усилия по созданию глобальной информационной системы о лицах, перемещенных внутри страны, как это предлагалось представителем Генерального секретаря, и призывает членов Межурожденческого постоянного комитета продолжать сотрудничать в рамках этих усилий;

13. *просит* Генерального секретаря оказывать представителю всю необходимую помощь в целях эффективного выполнения его мандата;

14. *просит* представителя Генерального секретаря подготовить для рассмотрения Генеральной Ассамблеи на ее пятьдесят шестой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

15. *постановляет* продолжить рассмотрение вопроса о защите перемещенных внутри страны лиц и оказании им помощи на своей пятьдесят шестой сессии.

83-е пленарное заседание,
17 декабря 1999 года

/...